

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 18 (1900)

Heft: 344

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 29.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnemente:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.

2tes Semester

Ausland: Zuschlag des Porto.

Es kann nur bei der Post abonniert werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt**Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio**Erscheint 1—2 mal täglich,
ausgenommen Sonn- und Feiertage.Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.Parait 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespartene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).**Inhalt — Sommaire**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Wochensituation der schweizerischen Emission-banken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses. — Die Baumwollerei in Nordamerika und die Entwicklung der Baumwollkultur. — Einfuhr in den freien Verkehr der Schweiz. — Importation dans la circulation libre de la Suisse. — Assistentinnen der Fabrikuspektoren. — Le bureau international des administrations télégraphiques. — Emprunts d'Etats. — Echange des colis postaux avec la Syrie.

Amtlicher Teil — Partie officielle**Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.****I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale****Freiburg — Fribourg — Friborgo**

Bureau de Bulle /district de la Gruyère.

1900. 11 octobre. Le chef de la maison G. Gremion, à Gruyères, est Gabriel Gremion, sieu Joseph, de Gruyères, à Gruyères. Genre de commerce: Epicerie, mercerie. Bureau: au village.

13 octobre. Le chef de la maison Romain Moret, à Vuadens, est Romain, sieu Joseph Moret, de et à Vuadens. Genre de commerce: Exploitation de l'auberge de la maison de ville, à Vuadens. Bureau: au village.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten.

1900. 13. Oktober. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Hess frères (Gebrüder Hess), mit Hauptniederlassung in Biel und Filialen in Solothurn, Aarau und Basel (S. H. A. B. 1900, pag. 303), hat unter dem 1. September 1900 in Olten eine Zweigniederlassung unter derselben Firma errichtet. Zur Vertretung dieser Zweigniederlassung sind die Gesellschafter Salomon Hess-Sriber, in Solothurn, Gabriel Hess-Levy, in Biel, und Emanuel Hess-Rueff, in Basel, alle drei von Aegerten, und zwar jeder einzeln befugt. Natur des Geschäfts: Manufakturwaren- und Möbelhandlung. Geschäftskontor: Kirchenplatz Nr. 168.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1900. 11. Oktober. Die Firma Frid. Jenny in Basel (S. H. A. B. Nr. 104 vom 1. Mai 1891, pag. 426) ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

11. Oktober. Die Firma F. Wild fils in Lausanne (eingetragen im Handelsregister von Lausanne am 29. September 1892 und publiziert im S. H. A. B. Nr. 216 vom 6. Oktober 1892, pag. 868) hat am 1. Oktober 1900 in Basel eine Zweigniederlassung unter der gleichen Bezeichnung errichtet. Zur Vertretung ist nur der Inhaber Ferdinand Wild, von St. Gallen, wohnhaft in Lausanne, befugt. Natur des Geschäfts: Handel in Manufakturwaren und Konfektion. Geschäftskontor: Aeschenvorstadt 5.

11. Oktober. Die Firma J. Labhardt in Basel (S. H. A. B. Nr. 127 vom 22. April 1898, pag. 523) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

11. Oktober. Aus dem Vorstande des Vereins unter dem Namen Israelitische Gemeinde in Basel (S. H. A. B. Nr. 38 vom 9. Februar 1897, pag. 149) ist ausgeschieden der Sekretär Abraham Ulmo, und damit seine Unterschrift erloschen. An seine Stelle wurde gewählt: Moritz Bernheim, von La Ferrière (Bezirk Courtelary, Bern), wohnhaft in Basel. Derselbe führt die rechtsverbindliche Unterschrift namens des Vereins durch kollektive Zeichnung mit dem Gemeindepräsidenten oder dem Vizepräsidenten.

11. Oktober. Die Firmen Hintermeister-Ott (S. H. A. B. Nr. 2 vom 11. Januar 1883, pag. 41) und Hintermeister'sche Buchhandlung (S. H. A. B. Nr. 2 vom 11. Januar 1883, pag. 41), beide in Basel, sind infolge Todes des Inhabers von Amteswegen gestrichen worden.

11. Oktober. Die Firmen Egbert Frey (S. H. A. B. Nr. 166 vom 26. Juni 1895, pag. 699),

J. Höhn (S. H. A. B. Nr. 64 vom 23. März 1891, pag. 266),

Höhn-Schmidt (S. H. A. B. Nr. 64 vom 23. März 1891, pag. 266).

Jakob Risch (S. H. A. B. Nr. 13 vom 15. Januar 1896, pag. 52), und A. Ruffho-Müller (S. H. A. B. Nr. 333 vom 25. Oktober 1899, pag. 1342/43), alle in Basel, sind infolge Wegzuges der Inhaber von Amteswegen gestrichen worden.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Rheinfelden.

1900. 11. Oktober. Die Firma Salmenbräu Rheinfelden, C. Habich-Dietrich in Rheinfelden (S. H. A. B. 1892, pag. 768) erteilt Prokura an Arthur Habich, von und in Rheinfelden.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aubonne.

1900. 12. October. La raison A. Caillat, à Gimel, inscrite le 19 décembre 1899 (F. o. s. du c. du 21 décembre 1899, n° 398, page 1582), est éteinte et radiée ensuite du départ du titulaire qui est actuellement établi à Vevey.

12. October. La raison Del Chollet, à Aubonne, inscrite le 25 juin 1891 (F. o. s. du c. du 3 juillet 1891, n° 148, page 601), est radiée d'office ensuite du décès et de faillite du titulaire.

12. October. Le chef de la maison Vve Ch. Matthey, à Aubonne, est Rosalie-Marie, née Cathelaz, veuve de Emile-Charles Matthey, de Vallorbe, domiciliée à Aubonne.

Abonnemente:

Suisse: un an . . . fr. 6.

2^e semestre 3.

étranger: Plus frais de port.

On s'abonne exclusivement aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.Parait 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Elle succède à la raison C. Matthey, inscrite le 14 mars 1885 (F. o. s. du c. du 17 mars, n° 32), laquelle raison ensuite du décès de son chef est éteinte et radiée. La nouvelle maison reprend l'actif et le passif de l'ancienne. La maison donne procuration à Eugène-David Matthey, fils, aussi de Vallorbe, domicilié à Aubonne. Genre de commerce: Hotellerie, commerce de vins vaudois.

Bureau de Lausanne.

11 octobre. La raison Institut M. Friedel, à Lausanne (F. o. s. du c. du 14 avril 1890), est radiée ensuite de la constitution de la société « Pensionnat Friedel & Hürzeler », ci-après inscrite.

11 octobre. Marie Friedel, de Strasbourg, et Eugénie Hürzeler, de Soleure, les deux domiciliées à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale Pensionnat Friedel & Hürzeler, une société en nom collectif qui a son siège à Lausanne et a commencé le 1^{er} juillet 1900. Genre de commerce: Exploitation d'un pensionnat à Riant-Mont.

12 octobre. Le chef de la maison E. Baud, à Lausanne, est Emile Baud, d'Evian, domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Exploitation du Café-restaurant du Casino-Théâtre.

13 octobre. La maison Ch. Cuénoud, à Lausanne (F. o. s. du c. des 20 octobre 1891 et 20 mai 1898), fait inscrire quelle a renoncé à l'exploitation du Café-restaurant du Casino-Théâtre de Lausanne et qu'elle continue à exploiter l'Hôtel Continental et de la Gare, à Lausanne.

Bureau de Nyon.

11 octobre. La raison Jth Addor, à Begnins (F. o. s. du c. du 11 juin 1891, page 538), est radiée ensuite de décès du titulaire.

11 octobre. La raison F^s Dind-Lips, à Nyon (F. o. s. du c. du 18 mars 1896, n° 77), est radiée ensuite de transfert à Bière (Aubonne), du domicile commercial du titulaire.

Bureau d'Oron.

12 octobre. L'association dite Société de fromagerie de Peney, dont le siège est à Peney-le-Jorat (F. o. s. du c. du 1^{er} mai 1891), fait inscrire que son comité renouvelé en assemblée générale du 10 novembre 1899 est actuellement composé comme suit: Président: Lucien Gavillet; secrétaire-caissier: Lucien Delessert; membres: Aimé Gavillet, Alfred Gavillet et Emile Delessert, tous à Peney-le-Jorat. Les deux premiers ont collectivement la signature sociale conformément aux statuts.

12 octobre. Le chef de la maison John Jayet, à Châtillens, est John-Louis, fils de Louis-Isaac Jayet, de Moudon et Hermenches, domicilié à Châtillens. Genre de commerce: Achat et vente de bois divers.

Bureau de Vevey.

12 octobre. La liquidation de la Société Industrielle de Montreux en liquidation, à Montreux (F. o. s. du c. des 22 mars 1892, n° 70, page 278, et 7 octobre 1899, n° 314, page 1266), étant terminée, cette raison est radiée.

12 octobre. La raison V^{ve} Delisle Cafisch, à Vevey (F. o. s. du c. du 26 mai 1899, n° 173, page 700), cesse d'exister par suite du mariage de la titulaire avec Alexandre, fils de Alexandre Blandin, de Gevrey-Chambertin (Côte d'Or, France), domicilié à Vevey, lequel continue le commerce en en reprenant l'actif et le passif sous la raison Alexandre Blandin à Vevey. Genre de commerce: Confiserie et pâtisserie parisienne. Magasin: Rue d'Italie, 53, à Vevey.

Genf — Genève — Ginevra

1900. 11. October. Le chef de la maison H. A. Schmid, à Genève, commence le 1^{er} aout 1900, est Henri-Auguste Schmid, de Genève, y domicilié. Genre d'affaires: Tresses de paille; importation et exportation; matières premières et fournitures pour la fabrication des chapeaux; représentation. Bureaux: 9, Rue Pierre Fatio.

12 octobre. Le chef de la maison J. Motto, à Chêne-Bourg, commencée en avril 1900, est Jean Motto, de Genève, domicilié à Chêne-Bourg. Genre d'affaires: Vins en gros. Bureau: Chêne-Bourg n° 107.

12 octobre. La raison Emile Kessmann, banque, achat et vente d'obligations à primes, à Genève (F. o. s. du c. du 21 avril 1887, n° 41, page 312), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.
Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.)

	Erfolgteirkulation Circulation effr.	Totale Barrerrat Encassee totale	Ungedrückteirkulation Circ. non couv.	Verfügb. Barrerkraft Encassee dispon.
1899				
Durchschnitt - Moyenne .	199,470	106,618	92,852	20,744
Maxima	216,089	109,849	107,866	26,735
Minima	184,695	105,007	77,470	16,510
1900				
1.—3. Quartal - trimestre.				
Durchschnitt - Moyenne .	195,979	108,565	87,414	28,888
Maxima	212,368	111,280	104,886	26,199
Minima	184,451	106,328	76,477	19,019
4. Quartal - 4 ^{me} trimestre.				
6. Oktober - 6 octobre .	211,010	108,352	102,658	19,689
13. Oktober - 13 octobre .	210,292	108,806	101,486	20,229

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 13. Oktober 1900.
Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 13 octobre 1900.

Nr.	Firma Raison sociale	Noten — Billets		Gesetzliche Barschafft, Inbegriffen das Guthaben dal der Centralstalle Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir au Bureau central				Noten anderer schweiz. Emissionsbanken	Uebrige Kassabestände	Total			
		Emission	Circulation	Gesetzliche Notendesk. 40% der Zirkulation Coverterre legale des billets 40% de la circulation		Fr. verfügbare Teil Partie disponible							
				Fr.	Ct.								
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	18,600,000	18,501,200	5,400,480	1,448,225	—	674,350	84,958	64	7,558,018 64			
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	1,985,000	1,925,700	770,380	197,053	70	88,650	7,648	35	1,058,627 05			
3	Kantonalbank von Bern, Bern	17,690,000	17,118,550	6,847,420	2,240,625	—	1,920,700	105,441	53	10,514,186 53			
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	2,000,000	1,946,950	778,780	72,199	—	56,800	130,679	88	1,088,458 88			
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	17,550,000	17,374,100	6,949,640	963,030	20	477,200	9,458	73	8,404,323 95			
6	Credit agr. et ind. de la Broye, Estavayer	975,000	970,750	888,800	87,480	—	48,550	1,877	81	471,157 81			
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	4,945,000	4,793,250	1,917,300	410,428	76	479,600	56,121	74	2,862,445 50			
8	Aargauische Bank, Aarau	5,927,000	5,832,000	2,382,800	818,807	41	830,800	11,688	42	2,993,945 83			
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	976,000	988,750	878,600	101,640	44	487,550	67,088	32	979,723 76			
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	1,950,000	1,988,850	773,640	282,461	90	85,850	57,748	96	1,149,800 26			
11	Thurgauische Hypothekenbank, Frauenfeld	1,000,000	966,700	886,680	145,780	45	265,300	18,910	75	816,621 20			
12	Grabenbündner Kantonalbank, Chur	4,000,000	8,957,200	1,582,880	454,957	10	238,100	8,489	44	2,279,726 54			
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,850,000	5,552,550	2,221,140	929,180	—	588,550	41,641	90	8,780,511 30			
14	Banque du Commerce, Genève	28,400,000	22,795,700	9,118,280	869,560	—	139,900	29,115	—	10,156,855 —			
15	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank, Herisau	8,000,000	2,987,750	1,195,100	247,951	44	219,300	7,688	43	1,670,014 87			
17	Bank in Basel, Basel	23,400,000	22,813,050	9,126,220	2,021,470	—	749,600	120,327	61	12,616,617 61			
18	Bank in Luzern, Luzern	4,875,000	4,860,000	1,940,000	528,828	50	147,550	217,345	82	2,838,218 82			
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	26,750,000	26,198,050	10,477,220	4,726,505	36	765,900	154,265	02	16,128,880 38			
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	8,500,000	8,325,550	1,380,220	270,026	59	249,200	58,034	27	1,907,480 86			
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	1,193,800	1,193,800	477,520	59,985	—	65,000	6,685	05	809,140 05			
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	11,700,000	10,825,950	4,180,380	900,344	78	1,469,850	52,607	41	6,558,182 14			
27	Ersparnisskasse des Kantons Uri, Altdorf	1,462,500	1,489,000	575,600	130,850	—	82,600	1,687	73	740,607 73			
28	Kant. Spar- u. Leihkasse von Nidw., Stans	987,000	956,900	882,780	94,715	—	21,500	4,987	55	568,942 55			
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	7,800,000	7,555,300	3,062,520	218,700	78	550,550	68,889	68	3,899,960 41			
31	Banq. commerciale neuchâteloise, Neuchâtel	7,800,000	7,709,000	3,088,200	205,140	80	177,750	6,607	08	3,472,697 83			
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	2,484,400	2,427,900	971,160	387,516	76	207,600	24,804	54	1,541,081 80			
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	2,500,000	2,492,600	997,040	128,985	—	69,600	14,090	35	1,209,565 35			
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	4,900,000	4,798,250	1,919,800	429,763	28	687,550	57,861	16	3,094,474 39			
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	1,000,000	995,400	888,160	65,100	—	28,050	8,756	34	508,066 34			
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	2,925,000	2,885,050	1,154,200	387,841	—	95,500	18,797	12	1,605,658 —			
37	Credito Ticinese, Locarno	2,193,750	2,192,050	876,820	106,490	—	88,400	81,857	15	1,058,067 15			
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	4,875,000	4,808,850	1,923,540	174,015	—	96,900	21,858	71	2,215,808 71			
39	Zuger Kantonalbank, Zug	2,992,000	2,902,050	1,160,820	289,985	—	55,400	9,157	52	1,515,862 52			
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	1,975,500	1,940,800	776,320	109,080	—	60,750	49,807	30	995,907 80			
41	Basier Kantonalbank, Basel	7,000,000	6,947,200	2,778,880	417,100	—	190,400	15,664	28	8,402,044 23			
	Stand am 6. Oktober } 1900	237,160,950 *	221,442,050	88,576,820	20,228,612	05	11,150,450	1,524,798	84	121,480,675 39			
	Etat au 6 octobre }	227,400,450	221,781,450	88,712,590	19,639,282	95	10,771,050	1,540,542	80	120,668,405 75			
	—	239,500	—	389,400	—	185,760	+ 589,879	10	+ 879,400	— 15,749	46	+ 817,269 64	

* Wovon in Abschnitten von Fr. 1000 Fr. 18,021,000 Ausgewiesene Zirkulation Fr. 221,442,050.—
 — 500 " 27,698,000 Circulation accusée Fr. 210,291,600.—
 * Dont en couvertures de 100 " 128,928,600 Noten in Kassa der Banken } 11,150,450.—
 — 50 " 51,799,460 Billets chez les banques } Fr. 210,291,600.—
 Fr. 221,442,050 Noten in Handen Dritter } Fr. 210,291,600.—
 Billets en mains de tiers } Fr. 210,291,600.—
 Gold — Or Fr. 99,248,950.—
 Silber — Argent " 9,568,480.—
 Gesetzliche Barschafft } 108,805,430.—
 Espèces légales en caisse } Fr. 108,805,430.—
 Ungedeckte Zirkulation Fr. 101,456,170.—
 Circulation non couverte } Fr. 101,456,170.—
 Noten in Handen Dritter } Fr. 210,291,600.—
 Billets en mains de tiers } Fr. 210,291,600.—
 Gold — Or Fr. 99,248,950.—
 Silber — Argent " 9,568,480.—
 Gesetzliche Barschafft } 108,805,430.—
 Espèces légales en caisse } Fr. 108,805,430.—
 Ungedeckte Zirkulation Fr. 101,456,170.—
 Circulation non couverte } Fr. 101,456,170.—

Stand am 6. Oktober } 1900 Fr. 211,010,400.—
 Etat au 6 octobre }

Fr. 102,658,585.— Fr. 108,851,815.—

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.
Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.) Vom 13. Oktober 1900. — Du 13 octobre 1900. (Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma Raison sociale	Noten-Emission Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi								Total	
			Noten anderer schweiz. Emissionsbanken	Billets d'autre banques d'émission suisses	Innert 4 Monaten fällige — Echéant dans les 4 mois		Schweizer Wechsel	Ausland-Wechsel	Lombard-Wechsel	Schweiz. Staatskasse, obligations régionales et Coupons		
					Coupons, inner 5 Tage Kärtchen-Dépot. n. Kärtchen- scheine von Bancken	Coupons, bons de caisse et de dépôt des banques, échéant dans les 5 jours						
5	Bank in St. Gallen	17,550,000	477,200	—	5,489,823. 31	964,541. 55	4,472,160. —	—	—	—	11,858,224. 86	
14	Banque du Commerce à Genève	28,400,000	139,900	—	12,418,900. 05	4,646,746. 95	2,910,300. —	—	—	—	20,110,847. —	
17	Bank in Basel	23,400,000	749,600	—	10,748,372. 85	8,097,538. 86	11,098,790. —	—	—	—	25,694,295. 71	
81	Banque commerciale neuchâteloise	7,800,000	177,750	—	5,688,266. 46	1,085,580. 50	431,180. —	—	—	—	7,382,776. 96	
	Stand am 6. Oktober } 1900	72,150,000	1,544,450	—	34,289,862. 17	9,794,402. 36	18,912,430. —	—	—	—	64,491,144. 58	
	Etat au 6 octobre }	72,150,000	1,505,650	—	84,705,064. 52	10,811,021. 86	18,965,730. —	—	—	—	65,987,466. 88	
	—	—	+ 38,800	—	— 465,202. 85	— 1,016,619. 50	— 53,800. —	—	—	—	— 1,496,821. 85	

Aktiven — Actif

Nr.	Firma Raison sociale	Gesetzliche Barschafft Espèces ayant coures légal	Notendeckung n. Art. 15 des Gesetzes Couverture d. billets suiv. Part. 15 de la loi	Uebrige kurzfristige dispon. Guthaben Autres créances disponibles à courte échéance	Total	Noten- Zirkulation Billets en circulation	In längst. 8 Tagen zahlbare Schulden Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel- Schulden Engagements sur échéole de change	Total
5	Bank in St. Gallen	7,917,670. 20	11,858,224. 86	1,416,086. 67	20,686,981. 78	17,874,100	539,285. 65	10,000. —	17,928,885. 65
14	Banque du Commerce à Genève	9,987,840. —	20,110,847. —	1,187,748. 95	91,296,455. 95	23,795,700	1,488,099. 40	—	24,283,799. 40
17	Bank in Basel	11,146,690. —	25,694,295. 71	2,110,245. 49	88,951,281. 20	22,818,050	5,907,816. 28	270,000. —	28,990,866. 28
81	Banque commerciale neuchâteloise	8,288,840. 80	7,882,776. 96	116,520. 12	10,737,687.				

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Die Baumwollernte in Nordamerika und die Entwicklung der Baumwollkultur.

Starke Preisschwankungen sowie grosse Ernteausfälle sind in der Geschichte der amerikanischen Baumwollkultur nicht gerade selten gewesen. Aber erstere sind nur ausnahmsweise so stark hervorgetreten, wie im Verlaufe der diesjährigen Saison. Der Ertrag von 1899/1900 repräsentierte annähernd eine Durchschnittsernte, während sie, verglichen mit den Ernten der vorhergehenden beiden Jahre, als verhältnismässig gering zu betrachten ist. Die enorme Steigerung der Baumwollepreise im letzten Jahre ist teilweise das Ergebnis der ungenügenden Produktion, andererseits die Folge einer ganz außerordentlich günstigen Marktlage, so dass der Nutzen, den die Baumwollproduzenten gehabt haben, ein sehr erheblich höherer als früher gewesen ist, und bisher in der ganzen Geschichte der Baumwollproduktion nur noch durch die ganz ausnahmsweisen Verhältnisse übertroffen wird, welche der amerikanische Bürgerkrieg in den Jahren 1861—1865 geschaffen hatte.

Nach den von dem «Export» reproduzierten Mitteilungen des Sekretärs der Baumwollbörse in New-Orleans, Mr. Henry G. Hester, bezifferte sich 1900 der gesamte Baumwollvorrat in den Ver. Staaten auf 9,436,416 Ballen, in welcher Zahl die noch vorhandenen Vorräte von früheren Ernten mit eingeschlossen sind. Die tatsächliche Ernte berechnet er auf 9,104,000 Ballen. Der durchschnittliche Preis wird auf 7,65 Cents per Pfund fixiert, gegenüber 4,88 Cents des Vorjahres. Der Preis per Ballen macht somit ungefähr #38,55 gegen 25,08 des Vorjahres aus. Die Baumwollernten bzw. Vorräte, sowie deren Werte in den letzten sieben Jahren lassen die folgenden Zahlen erkennen:

	Ballen	Wert in Dollars		Ballen	Wert in Dollars
1899—1900	9,436,416	863,784,820	1895—1896	7,157,346	294,095,347
1898—1899	11,274,840	282,772,987	1894—1895	9,901,251	297,037,530
1897—1898	11,199,994	320,552,606	1893—1894	7,549,817	283,118,137
1896—1897	8,757,964	321,924,834			

Aus diesen Ziffern geht hervor, dass für die auf den Markt gelangenden Baumwollmengen, welche in dem letzten Jahre um 1,838,424 Ballen geringer waren als im Vorjahr, # 81,011,833 mehr erzielt wurden. Nach den Produktionsgebieten verteilen sich die vorhandenen Mengen folgendermassen:

	1899/1900	1898/89	1897/98	1896/97
		In Tausend Ballen		
Alabama	1,044	1,159	1,159	1,019
Arkansas	750	884	922	700
Florida	50	70	70	60
Georgia	1,809	1,536	1,536	1,300
Louisiana	625	590	740	575
Mississippi	1,230	1,522	1,627	1,236
Nord-Carolina etc.	561	583	553	500
Süd-Carolina	921	1,012	1,003	800
Tennessee etc.	355	414	485	330
Texas und Indian Territory	2,691	3,555	3,076	2,248
Zusammen	9,436	11,275	11,200	8,758

Trotz der geringeren Ernte und der höheren Preise des Jahres 1899/1900 haben gleichwohl die nordamerikanischen Spinnereien in diesem Jahre einen grösseren Baumwollkonsum als in irgend einem früheren Arbeitsjahr zu verzeichnen. Es ist dies die Folge der allgemeinen günstigen Wirtschaftslage. Diese starke Zunahme entfällt namentlich auf die Baumwollspinnereien der Südstaaten, wie aus den folgenden Ziffern hervorgeht. Es wurden konsumiert:

Jahresende 31. August	in den nördl. Spinnereien		in den südl. Spinnereien		Zusammen	Ballen
	Ballen	Ballen	Ballen	Ballen		
1891	2,027,362	604,661	2,682,023	8,662,597		
1892	2,190,766	686,080	2,876,846	9,035,379		
1893	1,687,286	743,548	2,481,184	6,700,365		
1894	1,601,173	718,515	2,319,688	7,549,817		
1895	2,088,839	862,888	2,946,677	9,901,251		
1896	1,600,271	904,701	2,504,972	7,167,346		
1897	1,804,690	1,042,671	2,847,851	8,757,964		
1898	2,211,740	1,231,841	3,443,581	11,199,994		
1899	2,190,095	1,899,399	3,589,494	11,274,840		
1900	2,068,300	1,597,112	3,665,412	9,436,416		

Verglichen mit dem Jahre 1890 hat der Baumwollkonsum in den Nordstaaten um ca. 15% zugenommen, während er sich in den Südstaaten nahezu verdreifacht hat. In den Südstaaten sind jetzt 663 Spinnereien mit 6,267,167 Spindeln thätig, und die Zahl der ersten hat um 127, die der letzteren um 1,315,071 seit 1890 zugenommen. Im Jahre 1899/1900 ist die Zahl der Baumwollspindeln in den Ver. Staaten um 801,674 gestiegen. Die Verteilung der nordamerikanischen Baumwollernte in den letzten Arbeitsjahren ergiebt sich aus der folgenden Zusammenstellung:

	1888/1890	1898/89	1897/98	1896/87
Zur Verschiffung nach den Häfen	6,734,364	8,575,426	8,769,360	6,929,100
Überlandtransporte	1,161,189	1,345,623	1,237,818	940,482
Südstaatlicher Konsum	1,597,112	1,899,399	1,281,841	1,042,671
Zusammen	9,492,665	11,820,448	11,289,014	8,812,263
Davon ab für den südstaatlichen Konsum den Häfen entnommen	56,249	45,608	39,020	54,289
Gesamtkonsum	9,436,416	11,274,840	11,199,994	8,757,964

Exporte:

Grossbritannien 2,888,550

Frankreich 708,962

Sonstiges Europa und Kanal*). 2,907,680

Kanada 109,951

Gesamlexport 6,060,048

Vorräte auf Jahresschluss 88,182

Verbrauch der nordstaatlichen Spinnereien 2,068,300

Durchschnittsgewicht per Ballen 504,12

Nach den Mitteilungen von Mr. Hester hat die gesamte industrielle Welt im letzten Arbeitsjahr 11,022,000 Ballen nordamerikanischer Baumwolle gegenüber 10,768,000 Ballen im Vorjahr konsumiert. Die Bedeutung der letzten (1899/1900) Ernte wird namentlich durch die Thatsache illustriert, dass alle Vorräte von amerikanischer Baumwolle sich nur auf 1,118,000 Ballen gegen 2,896,000 Ballen im Vorjahr belaufen. Das ist eine Differenz von 1,778,000 Ballen; diese Ziffer gewinnt um so mehr an Bedeutung, als die Vorräte aller Baumwollmarken zusammen genommen sich auf nur 1,723,000 Ballen beziehen, d. h. ca. 2,000,000 Ballen weniger als im Vorjahr.

Es ist übrigens kein Zweifel, dass im Jahre 1899/1900 New-Orleans wieder an der Spitze der Baumwollhäfen steht und Galveston überholt.

Nach Japan und China wurden 309,108 Ballen Baumwolle verschifft, die grösste Quantität, die bisher jemals dahin versandt worden ist.

Aus diesen enormen Ziffern geht hervor, dass die Baumwollindustrie der Welt in erster Linie von dem Ausfall der Baumwollernte in den Vereinigten Staaten von Nordamerika abhängig ist, und dass z. Z. die Ernten von Ostindien, Brasilien, Aegypten und der Levante u.s.w. keinen ausreichenden Ersatz dafür bieten. Die starke Preissteigerung, welche die nordamerikanische Baumwolle erzielte, muss zum Teil auf den Umstand zurückgeführt werden, dass die anderen Baumwolle erzeugenden Länder in ihrer Mitbewerbung auf dem Markte sehr zurückgetreten sind. Wäre dies nicht der Fall gewesen, so hätten die hohen Preise seitens der nordamerikanischen Baumwolle nicht erzielt werden können, und es würden jetzt nicht gegenüber dem Vorjahr 2,000,000 Ballen auf dem Markte weniger zur Verfügung stehen. Vielleicht sind die diesjährigen hohen Gewinne, welche die Baumwollproduzenten in den Vereinigten Staaten eingezogen haben, Veranlassung, den Anbau von Baumwolle in anderen Produktionsgebieten stark auszudehnen, wie solches auch während des Bürgerkrieges der Vereinigten Staaten, in den Jahren 1861—1865, der Fall gewesen ist. Immerhin wird das aber mehrere Jahre dauern. Die fortgesetzte starke Zunahme des Konsums von Baumwolle in der Baumwollspinnerei, sowie infolge der starken Entwicklung der Fabrikation gemischter Stoffe ist auf die Dauer zweifellos, so dass eine Ausdehnung der Baumwollkultur in den gedachten Konkurrenzgebieten im Laufe der nächsten Jahre wohl außer Zweifel stehen dürfte.

Einfuhr in den freien Verkehr der Schweiz.

Importation dans la circulation libre de la Suisse.

Gattung der Ware	September - Septembre		Januar - Septembre	
	1900	1899	1900	1899
Petroleum, roh, und Petroleumdestillate	q	q	q	q
Pétrole, brut, et produits de la distillation du pétrole	47,566	56,291	441,033	418,397
Schweinefleisch — Saucisse	8,030	1,915	20,549	21,525
Weizen — Froment	260,465	292,078	2,438,611	2,612,288
Hafer — Avoine	63,508	74,639	658,191	672,904
Gerste — Orge	18,439	11,430	58,983	54,711
Mais — Maïs	52,710	45,266	388,054	426,929
Graupe, Grieß, Grütze — Gruau, semoule	12,817	15,929	112,387	133,603
Mehl — Farine	22,076	42,645	210,210	294,359
Kaffee, roher — Café brut	5,730	7,526	66,641	67,292
Bohatabak — Tabac brut	5,858	4,745	49,297	47,088
Roh- und Krystallzucker, Stampf- (Pilé) Zucker, Abfallzucker, Traubenzucker	42,797	44,188	343,080	298,495
Sucré brut et sucre cristallisé, pilé, déchets du sucre, sucre de rassine	18,265	12,372	115,002	101,271
Sucre en pains, plaques, blocs	7,689	5,108	87,571	72,876
Sucre coupé ou en poudre fine	hl	hl	hl	hl
Wein in Fässern — Vins en fûts	45,358	63,859	797,082	842,456

Verschiedenes — Divers.

Assistantinnen der Fabrikationskontoren. Über die Thätigkeit der weiblichen Assistantinnen der Fabrikationskontrolle, Fräulein von Richthofen, in Baden, Fräulein Sedelmayer, in Leipzig, äussern sich politische Blätter sehr anerkennend und weisen darauf hin, dass es die Beamten verstehen, sich das Vertrauen der Arbeiterinnen zu erwerben. Die bisherige Funktionärin für den I. bayrischen Bezirk, Fräulein Bernatz, in München, ist ebenfalls zur Assistantin befördert worden.

Le bureau international des administrations télégraphiques. L'Union télégraphique date de 1865; elle a été conclue à la suite d'une conférence diplomatique internationale réunie à Paris sur l'initiative du gouvernement français. Mais le Bureau international de Berne n'a été créé qu'en 1868, par la Convention de Vienne.

Nombre des Etats de l'Union télégraphique et nombre des compagnies télégraphiques privées:

Etat	Com-pagnies	km*	Habitants	Etat	Com-pagnies	km*	Habitants
1868	3	29,689,566	281,714,139	1890	43	28	55,608,596
1875	21	37,074,606	600,342,343	1895	45	31	60,501,107
1880	32	49,786,813	675,926,932	1900	46	38	62,096,471
1885	40	52,590,196	756,576,736				

Longueur des lignes télégraphiques et développement des fils conducteurs des Etats de l'Union; longueur des câbles sous-marins du globe:

Lignes	Fils	Câbles	Lignes	Fils	Câbles	
1868	218,000	520,000	16,407	1890	811,184	2,254,341
1875	395,422	1,084,034	107,422	1895	905,017	3,633,431
1880	564,900	1,560,621	139,272	1900	1,000,000	4,300,000
1885	657,166	1,837,497	198,360			

Nombre des bureaux télégraphiques des Etats de l'Union et nombre des appareils de transmissions:

Bureaux	Appareils	Bureaux	Appareils		
1868	10,760	15,060	1890	64,785	106,286
1875	27,082	43,394	1895	79,677	135,445
1880	37,755	60,392	1900	93,000	150,000
1885	51,069	87,837			

Nombre annuel des transmissions télégraphiques:

Intérieures	Internationales	Totaux
1868	19,961,925	9,279,806
1875	68,281,191	18,317,178
1880	95,990,817	24,688,458
1885	132,090,116	32,267,236
1890	130,003,087	46,843,941
1895	229,111,956	53,352,861
1900	271,000,000</	

Périodes quinquennales	Emprunts d'Etats provinces et villes (Millions de francs)	Emission totale (Millions de francs)	Proportion sur l'émission totale
1875—1879	18,818	27,228	67 %
1880—1884	9,895	26,645	37 %
1885—1889	12,788	35,565	38 %
1890—1894	11,035	27,682	40 %
1895—1899	12,445	42,822	29 %
Totaux et moyennes	64,481	159,942	40 %
Moyennes annuelles	2,580	6,400	40 %

Ainsi, bon au mal an, depuis 1875 en moyenne annuelle, il a été émis pour plus de deux milliards et demi de fonds d'états ou assimilables aux fonds d'états, et cette émission représente 40% des 6 milliards 400 millions créés et offerts en émission publique. Mais pendant les premières périodes quinquennales le total des émissions était moindre et plus grande la quote-part des fonds d'états. De 67% en 1875/79 cette dernière est tombée à 29% en 1895/1899. Et si l'on détaille le mouvement des dernières années les chiffres sont plus significatifs encore: pour les trois années 1897 à 1899 les émissions totales sont de 28,462 millions et les fonds publics n'entrent que pour 6700 millions, soit 23—50%, dans ce total. Pour ces trois années l'émission annuelle de fonds d'états était à peine de 2 1/4 milliards, inférieure donc à la moyenne générale des vingt-cinq années.

En bien, cela ne pouvait pas durer. Les états qui sont dépensiers et à qui les occasions de dépenser ne manquent jamais ont un arrêté à ratrapper. Il faut qu'ils empruntent à nouveau et, s'il est nécessaire, ils

abaissent leurs prix pour retrouver une clientèle de prêteurs, pour faire concurrence aux valeurs d'industrie sur lesquelles les capitaux se sont jetés de préférence pendant que les ministres des finances s'abstenaient de les solliciter.

Mais ces chiffres disent également que la masse des capitaux prêteurs porte allègrement une émission annuelle de 2 1/2 milliards de rentes, qu'il en était déjà ainsi il y a quelques vingt ans, alors que les ressources dont disposaient les prêteurs étaient de beaucoup moins abondantes qu'elles ne le sont aujourd'hui; que depuis cette époque, en effet, la puissance d'absorption des capitaux, régénérés par l'épargne et les revenus d'industrie, a singulièrement cru, qu'elle a plus que doublé et qu'en conséquence l'émission de quelques milliards d'emprunts d'états dans les prochaines années ne sera pas une surcharge dont il faille s'alarmer. Il restera encore à suffisance des capitaux pour alimenter les industries et les entreprises qui mériteront le crédit qu'elles solliciteront.

Echange des colis postaux avec la Syrie. La voie de transmission de Triest pour les colis postaux à destination de la ligne syrienne-carmanienne du Lloyd, qui était fermée depuis le commencement du mois de mai dernier pour cause de mesures quarantaines, a été rouverte au service.

Les colis postaux à destination de Beyrouth, Caïfa, Jaffa et Jérusalem peuvent, par conséquent, de nouveau être expédiés par Trieste.

Annoncen-Pacht:
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:
Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

Remboursement d'obligations

l'Emprunt de l'Etat de Neuchâtel de 1899.

Obligations de fr. 1000.

36, 55, 92, 140, 154, 215, 217, 319, 398, 514, 522, 549, 573, 685, 691, 850, 871, 969, 1135, 1212, 1729, 1837, 1969, 2087, 2389, 2628, 2735, 2743, 2807, 2869, 2990, 3099, 3154, 3238, 3341, 3633, 3714, 3839, 3925, 4058, 4117, 4219, 4234, 4332, 4334, 4670, 4697, 4709, 4795, 4843, 5083, 5127.

Neuchâtel, le 2 octobre 1900.

Le Conseiller d'état, Chef du département des finances,
(1586) Edouard Droz.

MAILAND-HÔTEL MÉTROPOLE

DAS EINZIGE HÔTEL AM DOMPLATZ

Deutsches Haus.
Elektrisches Licht. — Centralheizung. — Mässige Preise.
(1502) F. Balzari & Cie.

Marine

Transport-Versicherungs-Gesellschaft (498)

Gegründet in London 1836

Gesellschaftskapital Fr. 25,000,000. — Reservesfonds Fr. 15,000,000. Die Gesellschaft versichert zu sehr vorteilhaften Bedingungen Transporte zu Land und Wasser von Waren und Wertschriften jeder Art.

Man beliebe sich an Herrn Alfred Bourquin, Director der schweizerischen Filiale in Neuenburg, sowie an die Herren Hauptagenten zu wenden.

MOESLE & C°
ZÜRICH

Dampfkessel-Armaturen.
Automat-Dampfpumpen,
beste Kesselspeisepumpen der Gegenwart.
Brauereipumpen,
Schachtpumpen,
Seller Restarter Injector,
Wasserstands-Apparate.
Jenkins-Ventile. (87)

Hypothekenbank in Basel.

Wir nehmen Bareinzahlungen an:

1. Auf **Guthabenbüchlein** mit sechsmonatlicher Kündigung zu 3 3/4 % verzinslich.
2. Auf **Bankobligationen**, 3 bis 5 Jahre fest nach Wahl des Einzahlenden, mit nachheriger sechsmonatlicher Kündigung, zum Zinsfusse von 4 %.

Die Ausgabe unserer Obligationen geschieht bis auf weitere Anzeige zu 99 1/2 %.

(1048)

Die Direktion.

W. Fitzner

Laurahütte (Oberschlesien)

Blechschweißerei, Kesselschmiede u. mechan. Werkstätten.

Specialität:

Geschwetzte Röhren für alle Zwecke

in jeder transportablen Länge und jedem Durchmesser, sowie für den höchsten Druck, samt dazu gehörigen Krümmern und Fügestücken aller Art.

Geschweißte Gaskessel, Windkessel und sonstige Behälter, konische Rohrmasten für Strassenbahnen und Beleuchtungszwecke. (1802)

Projekte, Preislisten u. Kostenanschläge gratis.

R. & E. HUBER, Pfäffikon (Ktn. Zürich)

Drahtzieherei und Verzinnerei.

Leitungsdraht und Kabel für Kraftübertragungen, Beleuchtungen, Sonnerien, elektr. Apparate etc. (241)

Gummi- u. Guttaperchawaren-Fabrik.

Mechanische Draht- u. Hanfseilerei.

Frey & LaRoche,

Bank- u. Effektengeschäft,

Basel. (1268)

Börsenaufträge.

Vorschüsse auf Wertpapiere.

Kapitalanlagen.

Incasso von Coupons und rückzahlbaren Obligationen.

Vermögensverwaltungen.

A REMETTRE

de suite

dans localité importante du Canton de Neuchâtel.

(1600)

Commerce de vins

joignant d'une excellente réputation et possédant bonne clientèle. Stock peu considérable. Conditions de reprise favorables pour preneur sérieux.

Adresser offres, sous chiffres Z 3178 C, à l'agence de publicité Haasenstein & Vogler, La Chaux-de-Fonds.

Rudolf Mosse, Annoncen-Expedition, Zürich, Bern.